

周数 Week	一周	二周	三周	一月
格数 Size	1 wk	2 wks	3 wks	1 mon
1 格 (1unit)	\$45	\$80	\$105	\$125
2 格 (2units)	\$90	\$160	\$210	\$250
3 格 (3units)	\$135	\$240	\$315	\$375
4 格 (4units)	\$180	\$320	\$420	\$500

EFFECTIVE: 从2009年11月1日起实施

Place Your AD 一通電話, 萬事OK

By phone, Fax, Email or in person: 電話/傳真/電郵/上網或親門刊登

Call(电话服务专线): 281-498-4310

Fax (传真): 832-399-1355

Email(电邮): cla@scdaily.com

Click(上网): www.scdaily.com

Stop by(登門): 11122 Bellaire Blvd Houston TX 77072

Business Hours: Monday-Friday: 8am-5pm Saturday: 9am-12pm 上班時間: 周一至周五: 上午八时至下午五时 周六: 上午九时至十二时

English Newspaper: www.scdnews.com

- English Title (1 unit) : 12 letters
- English Text (1 unit) : 130 letters
- Deadline : Monday-Friday 2:30pm Saturday ----- 10:00am

- Pay in advance
- We accept credit cards / check / cash
- No refunds if you stop ad.
- Not responsible for ad text provided by customer
- Legal ads must provide ID & signature
- If printing error after placement of ad, you may notify us within 3 days to make correction.
- Any dispute over ad we reserve the right to stop ad.

100 Restaurant Hiring

餐館服務

***KATY 中餐館**

- 全英文流利
- 企台 Cashier
- 廚房油鍋兼炒
- 全外派司機
- 面點師傅 ●打杂
- 以上需報稅

有意者請電: 832-586-6203

***KATY 餐館**

誠聘 企台, 廚房幫手, 油鍋 以上有工卡, 可報稅

有意者請電: 281-919-5283 832-222-9788

26440 FM 1093 B 150

***KATY 中餐館**

誠聘 有經驗五天炒鍋 需有身份, 能報稅

有意者請電: 832-638-8678

***奧斯汀中餐館**

誠聘 ●炒鍋師傅 ●收銀接電話 周日公休, 待遇佳 (晚9點下) 近 UT Austin 有意者請電: 832-512-4910

金冠酒樓 全新開張

誠聘 ●炒鍋、油鍋、抓碼、打杂 ●點心、熟籠、拉腸粉幫手 ●收銀、帶位、企台

請電: 281-866-5020 832-566-0230 713-367-0814

地址: 10796 #C Bellaire Blvd. Houston, TX 77072

貝城快餐店

招清打杂, 月薪\$2000, 1周工作5天, 包吃包住, 离休士頓4个小时车程, 双向巴士从终点站到贝城终点站, 试用期包车票。

225-772-8584 225-202-1157

城中区中餐館

誠請炒鍋 需有經驗, 有身份 有意者請電: 713-334-0888

新張餐館誠聘

企台, 接電話, 油鍋 炒鍋, 送外賣, 洗碗打杂 意者請電或親臨

281-235-2085 20323 FM529 Cypress, TX 77433

中餐館請人

外賣店位 Galleria 誠請熟手接電話 全工或半工均可 需有工作經驗

有意者請電: 832-661-5840

***快餐店急聘**

位 Downtown 城区 高薪聘請 半工有經驗收銀員 英文流利, 需有身份

713-659-5600 713-382-3426

***西北区中餐館**

全半工外派員合打包 會看英文單 周二五全工或全派 意者請電或親臨

281-788-9988 6340 N. Eldridge Pkwy Houston, TX 77041

100 布菲餐館請人

Buffet Restaurant

***中餐 Buffet 店**

離中國城40分鐘 誠請有經驗、全工 幫手, 油鍋, 打杂, 看台, 企台, 有住宿。 意者請電: 281-421-1203

***Buffet 店請人**

聘 ●英文流利 熟知相关法律 ●英文流利/管理人員, 收銀帶位, 企台, 以上需報稅 離中國城20分鐘

281-979-3628

***CAFE EAST**

大型 Buffet 餐館 誠請傳菜一名 意者請電: 周先生 281-235-3531

6771 Hwy6/Bellaire

Buffet 店新伙

誠請 看台 位 6号 / 529 離中國城20分鐘 意者請電: 917-353-0810

***中餐堂吃店**

誠請 有經驗外派員 位休士頓東部 包吃包住 意者請電: 832-290-3687

***堂吃外賣店**

誠請熟手炒鍋 位 Katy 区 意者請電: 917-605-4088

堂吃外賣店

位 Westheimer & Kirkwood 誠請收銀接電話 需英文流利 意者請電: 281-781-6900

KATY 外賣店

誠招 外派員, 打杂 及半工收銀 意者請電: 832-275-6301

堂吃外賣店

位 8号/10号 誠請炒鍋 誠請包工 意者請電: 832-866-2188

堂吃外賣中餐

位 Magnolia 誠招 熟手全工炒鍋 包吃住 意者請電: 281-259-1133

外賣店請人

位 45 北边, 73 号出口 誠請全工外派員 月入\$4500 以上 需英文好, 有身份

832-276-2669 832-359-0123

堂吃外賣店

位奧斯汀(Austin) 誠聘全工熟手 炒鍋和前台 薪优面議, 提供吃住

713-448-0725

外賣店請人

近 Woodlands, 45 号北 全工外派員或好 多 全工或半工接電話 全工: 月薪\$3000 另需企台 以上需英文流利 意者請電: 832-359-0123 832-276-2669

堂吃外賣店

招聘前台兼接電話 位 8号/290 離中國城15分鐘 意者請電: 323-317-7755

100 中日餐館請人

Restaurant Hiring

***中日餐外賣店**

位新奧爾良 誠請廚房幫手 包食宿, 待遇优 意者請電: 徐先生 504-756-2255

***中日餐館請人**

位大机场附近 誠請 ●熟手英文好企台 ●炒鍋 ●外派員 意者請電: 713-922-8886

***糖城中日餐館**

●Part time 企台 ●半工 Cashier 以上需英文流利 ●半工外派員 以上需報稅, 可報稅 832-221-4238

日餐 Restaurant Hiring

***日餐館請人**

FM529/Fry Road 企台, 帶位, 經理, 鐵板燒/寿司師傅, 炒鍋 位 Grand Parkway 誠請全工/半工 意者請電: 832-877-9088 832-222-2800

***日本餐館誠請**

●Sushi Man ●Sushi Helper ●企台 ●中餐炒鍋 713-838-9812 832-768-0299

美南駕校

駕照考試班, 中文普通話授課, 保證筆試, 筆試後3天, 可考路試, 在本校考試的學員, 路試優惠。 周二、四、六 10am-4pm B1, B2 旅遊遊覽, 可考駕照 7001 Corporate#203 832-277-7226 王先生

青少筆路試班

王朝利駕校 32/11上學, 14/1時學午 下午4:30-6:30pm (15歲-18歲) 832-633-5555 9600 Bellaire#120 中國城王朝利超市內

十八輪大卡卡培訓

把更多的中國人變成藍領族! 是我们的愿望! 想当十八輪大卡司機, 英語不行, 我們來解決! 到對里不來英語開始, 直至拿到駕照, 讓中國人占領这块高地! 尽早進入美國夢! 電話: 832-834-2371 持C駕照工作, 月入\$3500 電: 903-707-9098

聯合搬家公司

公廨住家, 公司搬運 碼頭提貨, 代客送貨 短途專業搬運鋼琴 免費估價, 代客搬運 設備最全, 價格低廉 713-505-8089 832-367-1558 通: 國/英/粵語

好運來搬家

公廨, 住家, 公司, 倉庫 經驗豐富, 包您滿意 免費估價, 全美國運 設備最全, 價格低廉 713-505-8089 832-367-1558 通: 國/英/粵語

Discount Movers

-廉價搬運- 免費估價, 在休士頓 已有20年搬運經驗 意者請電: Tony 281-879-9116 832-875-4982

信信搬家公司

(当天电话, 当天搬) 政府注册 TXDD3632248 优质服务, 诚实守信 26年搬家经验, 质量保证。 公司备有大中小 封闭式货车, 专经营长途短途搬運, 住家, 公廨办 公室, 三角钢琴, 贵重物品, 码头提貨, 有保险, 工作保证, 信譽第一, 24小时服务 832-561-7776 832-792-8337 趙英

飛達搬家 since 1985

德州本地 及 全美各地搬家 專精回台 及 东南亚, 每周往返 *门对门服务, 有仓储可供存放 *公司有责任险及貨物險/勞工傷害險 *專精家俱回台, 整柜/散貨/木箱

德州分公司 1-281-265-6233 www.luckymoving.com 760 Industrial Blvd, Sugar Land, TX 77478 執照: DOT:586392 MC-282688 PUCT:151022 ●洛杉磯分公司 1-800-743-6656 ●紐澤西分公司 1-732-432-4288 ●台灣分公司 03-327-5533

***日餐企台**

Woodlands 高級日餐 聘請有經驗企台 需英文好, 懂酒史 提供吃住, 小費好 另請酒吧(Bartender) 929-246-8886

多家日本餐館

誠請 ●Sushi Man ●Sasimi 師傅 ●企台若干名 有經驗, 英文流利 需報稅, 提供住宿 832-980-8868

日本餐館請人

位休士頓西北区 1960 附近全日餐 誠請壽司助手或學徒 廚房幫手, 企台, 需報稅, 提供住宿 720-375-1088

日本餐館請人

位 Bellaire City 誠招 日本鐵板師傅 薪优, 請電: 832-696-3838

日本餐館誠請

誠請全工/半工 企台, 帶位, 經理, 鐵板燒/寿司師傅, 炒鍋 位 Grand Parkway 誠請全工/半工 意者請電: 832-877-9088 832-222-2800

請刊登 美南新聞 分类广告 效果最好

100 壽司店請人

Sushi Bar Hiring

超市內壽司吧

位於路州首府 Baton Rouge, 誠聘 熟手壽司師傅 或幫手, 略懂英文 供吃住, 薪优, 請電: 863-602-5507

超內壽司吧

610北, 10-10 第 二出口, 誠征女性人員 一名, 需有經驗, 全工或半工, 能 周末日上班, 可報稅, 意者請5点后電: 832-660-2521

連鎖店「高薪」聘壽司師傅及助手

工作環境佳 Woodlands 誠請 Sushi Chef & Helper 略英文, 能報稅, 有經驗者優先 上班時間: 白天 6:30am-3:00pm 意者請電: 832-275-6268 847-226-8967

Sushi 餐館請人

二位 ●1960/290 ●1675 S. Voss 誠請有經驗英文流利 Server, Cashier ~ 以上需可報稅 ~ 832-675-1368

家具翻新訂做

●每格可容中文大字(標題)6字及小字(內容)50字 ●英文字母及數字二字為中文小字一字, 空格標點符號均需計算。 ●English title: 12 letter ●English content: 120 letters ●廣告內容均由委刊者提供, 本報一概不負責任。 ●廣告涉有爭議, 本報保留拒絕刊登及修改廣告或暫停刊登之權利。 ●涉及法律責任廣告, 需提供身份證件及當事人簽字負責, 本報概不負責。 ●廣告刊出如有錯誤, 請于二日內來電更正, 如系本報排版錯誤, 將予以免費補刊, 但以二天為限。

美南新聞刊登 注意事項

●分類廣告預付刊登費, 如中途停刊者, 恕不退還費用。 ●刊登一個月以下者, 廣告均不得改稿, 若需改稿每次酌收費用5元 ●本報接受 VISA 及 MASTER 信用卡付費, 如電話(Tel)或傳真(Fax) 訂稿委刊, 請告知信用卡號碼/姓名/有效期限/卡號/ZIP code Address 号, 其訂稿如有錯誤由客戶自行負責, 恕不補登。 ●截稿時間: 星期一至五 2:30pm / 星期六 10:00am 截稿或之前訂稿, 其稿將在第二天刊登。

小董接送

機場, 市內外, 長短途 24 小時服務 新車 7 人座 832-873-5770

***平安交通服務**

機場, 碼頭, 法庭, 移民局, 領事館, 打指模, 教會, 所有交通服務 誠實, 安全, 可靠 另有協助駕照, 婚姻註冊 華姐 24 小時專線 832-701-8792

美南交通接送

機場, 碼頭, 市內外 全新 8 人座休旅車 真誠的態度 為各位服務 24 小時預約電話: 832-398-1056

華人接送服務

機場, 碼頭, 市內外 一切接送服務 誠信, 安全, 可靠, 快捷 281-730-6563 歐先生

老康接送

機場, 市內外接送 誠信安全, 準時可靠 價格公道 歡迎預約 二十四小時專線 832-289-7605

快速專業交通

美國開車 30 多年 長短途接送, 移民局, 機場, 碼頭, 打指模, 法庭, 旅遊觀光, 就醫, 投資考察, 商務交流等... 請中英文電: 阿明 832-275-3721

安達客運

機場接送, 探親訪友 旅游景点, 安全準時 8 人座本田奧德賽 可代客翻譯填表 713-494-5236 家庭影院及高檔音響安裝

平安旅行

機場接送, 代辦機票 旅遊考察, 代辦簽證 購物採探, 看病翻譯 安全準時, 誠信服務 713-517-7689 713-371-7717

200 Home Service 家庭服務

***誠聘住家保姆**

家住 Memorial 照顧一歲小孩 及做簡單家務, 健康, 有愛心, 65 歲以下, 請電: 281-685-2074

誠聘住家阿姨

家住 Katy 区, 照顧二歲小孩(白天上學) 及做簡單家務, 有經驗, 有愛心, 健康, 年齡不限, 一周 6 天 薪优面議, 請電: 832-373-8183

誠聘住家保姆

台灣女, 58 歲以下, 喜歡小孩, 溫柔, 有耐心, 簡單家務, 做飯, 主要以照顧孩子為主, 薪优面議, 位建城, 請電或 Email: 216-357-9771 hobi1025@gmail.com

***誠聘住家保姆**

家住建城, 照顧 19 個月小孩 及做簡單家務 工作 6 天, 月薪 2000 起 意者請電: 832-506-8777

家務助理 Housekeeper

誠請家務助理

家住建城, 烹飪及簡單家務 (2 個小孩已上學) Full time/Part time 意者請電: 917-669-5808

200 減價看護

Health Care Service

照顧男性老人

家住 Memorial 区 Energy Corridor 做簡單家務, 工作 6 天, 電話: 吳小姐, 713-366-6231

看護服務

Health Care Service

伍珍護理中心

台灣護士全日服務 手術出院, 老人照顧 長期、日托、安葬 832-613-4007 Amy ●另有病床出租

緣份職業介紹所

德州執照第一家 9115 Bellaire #120 請電: 281-552-8448 惠康超市, 跌打足疗百利大道對面

請接下頁 第3版 公司請人 餐館出售

200 月子服務

萌娃月子中心

近糖城大華, 大湖邊家宅 資深助產保健師 24 小時悉心呵護! 832-798-0387 微信: Benwu1121 www.txbabycenter.com ●招聘月嫂, 代辦證件

德愛月子中心

德州老字號月子中心 歡迎大家來坐坐 281-235-6313 832-660-2228 或微信: US37X8 或郵書: Vivian Lin ●另聘護理人員

專業月子餐

專做产妇月子 餐/粵口味(Lucy) 713-384-5102 832-613-4007 (中國城月子中心)

愛之源專業月子護理中心

●休士頓別墅, 舒適, 寧靜, 天然風景, 果樹, 可垂钓 ●24 小時資深醫生, 護理, 悉心呵護您母子平安 ●專業廚師提供南北方各式料理 ●司機、律師 協助您完成購物, 醫院, 證照, 歡迎參觀或諮詢 832-359-5666 微信 WeChat: Grace6953 http://www.lovesource.weebly.com

休斯頓安馨月子中心

●豪華高爾夫別墅, 占地 15000 尺, 私家 SPA ●入住分期付款, 無需全款, 不滿意退還 ●24 小時專業專業護理, 專業月子餐 ●距離 DOWNTOWN 僅 15 分鐘車程 ●各類證件及父母無法陪產等情況專業辦理, 歡迎諮詢參觀 832-679-0792 (Sanny) 微信/QQ 号: 34056914

教授英文

本地美國人, 資深英語家庭教師, 教授日常美語會話、商業及旅遊用語, 个人或數人皆可。 協助通過公民考試及移民局面試 skype id = david.b.browning 713-666-3839 281-587-6912 布朗寧 5338 Beechnut St. Houston, TX 77096 http://davidbrowning.trustab.org

Interactive 政府資助互動英語學校

本校是一間正規學院, 在本校良好條件的校舍內學習英語, 一般只需三個月左右, 即可用英語與別人溝通。 增設托福補習班 本校接受 1-20 海外留學生, 每五周都有新班開課。 諮詢請電: 華人代表 832-367-1124 (蔡小姐) 或 832-713-5111 (談小姐) 校址: 6200 Hillcroft Ave, Suite 200, Houston, TX 77081 學校總機: 713-771-5336 網址: www.ict-ils.edu

鋼琴買賣, 調音

新舊鋼琴買賣, 請電, 修理價格好 - Buy/Sell/Moving New & Used Pianos Piano Tunings, Repairs Yamaha Complete Pianos, specialize in Yamaha pianos, consignment, repairs, parrors 713-206-2779 Chris

鋼琴教學

休大音系畢業, 受教於 Mrs Tomfohrde 為加強孩子興趣, 除課本外使用老師提供的補充教材, 可到府上課, 服務地區: Katy 及糖城 281-620-9597 281-619-8797

616-YEO 合法駕照 License

西雅圖合法駕照

無需身份辦理 六年期合法駕照, 外州轉換, 本州延期, 新考需四份證件, 包接送, 成功後收費! 206-992-5618 林先生

國際駕照

可以在 160 多個國家 合法使用, 可以租車、買車、買保險, 辦加州、新墨西哥州駕照 469-286-5292 1-888-891-3233 312-493-6878 312-483-6888 微信: samwu2388

无身份考駕照

只用護照, 無需綠卡 可考駕照, 換 4 年駕照, 當天取, 考美國貨車牌, 車保險半年 \$100 申辦國際駕照 1-888-891-3233 312-493-6878 312-483-6888 微信: samwu2388

德州帶槍執照

可在全美 35 州! 帶全課程半天完成 \$99 各式槍枝買賣/交換 9896 Bellaire #G1 (黃金廣場內) 281-236-4723

自助保險 专门代理申請

哈佛生創新五分鐘自助健保

●不要為奧巴馬健保(ObamaCare)煩惱, 嘗試政府正式授權, 哈佛生首創的 HoneyInsured。 我們提供 4200+ 種類的選擇, 擁有華語解說, 能在五分鐘內 幫您申請保險以及政府補貼。 至今已獲得 Forbes, CNBC 等著名媒體的好評。 ●英文網頁: http://honeyinsured.com ●中文網頁: http://cn.honeyinsured.com ●英文電話: 888-554-8510 ●中文電話: 857-253-1700 ●微 信 号: HoneyInsured

自助保險 专门代理申請

专门代理申請奧巴馬醫療保險

2016 年度奧巴馬醫保公開登記及續新 將從 11/15-1/31/16 截止。 2016 年度沒有參加醫保又不符合免除條件的个人或家庭將被征收 \$695/ 成人或 2.5% 家庭收入中較大的數作為罰款。 在 11/1-12/15 期間登記和續新的計劃將於 1/1/16 生效。 請速與資深代理 Mandy Li 諮詢。 電話: 832-786-0038 微信号: 6504300309

德州手槍牌照

申請清楚法隨身! 帶由資深專業人士 中文上課, \$40 每周二有班, 12/20(B) 9am-3pm, MT 學校內 6201 Corporate Dr. 慈濟對面, 智勝隔壁 832-863-8882

自助保險 专门代理申請

***專業寵物店**

寵物美容 \$19.99 起 寵物洗滌 \$9.99 起 寵物寄養 \$11.99 起 收購、出售各種寵物, 各大免費對外配種 12825 Westheimer Rd 832-619-1129 (F) 832-988-8659 (F)

糖城 QQpups 寵物店

●美容: 為各品種狗狗洗滌、剪毛、造型。 ●寄養: 為狗狗提供一個溫馨安全的家。 ●專賣: QQ 寵物店 自行培育的各種顏色的茶杯型、玩具型、迷你型貴賓犬。 281-313-0824 281-763-2198 店址: 6 号公路 4645 B (糖城家樂超市隔壁)

好狗狗美容院

●專業資格認證 ●提供全套洗、狗服務, 經驗豐富, 手工剪毛。 ●寵物寄養, 精心照顧。 ●收費合理, 全犬營業。 請電: 281-741-8859 11394 Westheimer/6 号 Houston, TX 77077 近中國城

安全班學校

取消法院罰單, 保險新扣 謝老師 (DS#45391) 中文上課, \$40 每周二有班, 12/20(B) 9am-3pm, MT 學校內 6201 Corporate Dr. 慈濟對面, 智勝隔壁 832-863-8882

800 狗狗寵物美容 Pet Grooming

JuJu's 寵物美容

美國專業資格認證 手工剪毛, 寵物美容 \$20 精心照顧, 收費合理 近糖城及休斯頓 281-818-8809 281-496-7878 832-988-8659 (F) 12624 Briar Forest

1000 駕駛學校

Driving School

王朝利駕校成人筆試班

成人筆試班 保證 1 天通過, 英文教課, 中文翻譯 學員必滿 18 歲以上, 每星期二、五、六上課 9:15am-4:00pm, 務必準時。 學習和考試一天完成。 B1, B2 證皆可考試。 832-633-5555 713-835-8585 非菲 9600 Bellaire #120. Houston, TX 77036 休士頓百利大道 9600 号, 王朝利超市商場內 120 室

1000 駕駛學校

Driving School

美南駕校

駕照考試班, 中文普通話授課, 保證筆試, 筆試後3天, 可考路試, 在本校考試的學員, 路試優惠。 周二、四、六 10am-4pm B1, B2 旅遊遊覽, 可考駕照 7001 Corporate#203 832-277-7226 王先生

青少筆路試班

王朝利駕校 32/11上學, 14/1時學午 下午4:30-6:30pm

 500 FOR SALE 汽车买卖 Car for sale	专收购旧车坏车 旧、坏车 动或不动 一律高价收购 中英粵越。电话: 713-482-9267	800 汽车保养修理 Auto Repair	上门修车 24小时服务 开平钣,上府修车 各种品牌小,货车 20年维修经验 ●配有专业修车电脑 请电: 林师傅 646-982-9619	李氏修车行/汽车买卖 换机油\$16.99 年检\$25 “钣金”多有折扣 专修本田,进口车,引擎系统,刹车系统,变速器,电路 钣金喷漆,理代一切保险理赔,24小时拖车服务 Lee Enterprises Complete Auto Repair 11830 Beechnut St. Houston, TX 77072 / Kirkwood 電: 281-575-7221 (中英越) 手机: 832-622-7134 6天營業 周一至周六: 8点~6点
800 照相馆 Photo Service	郭耿良照相 移民局特设,合格绿卡 户照保证通过,40年经验 中西合璧全家艺术照 9503 Bellaire #88 美南银行左侧第二家 方便顾客,店和住家一起 281-323-8282	私人侦探助理 情感调查取证,婚姻 忠诚度,外遇行为调查 挽回婚姻项目,寻妻 子,人员行踪,调查 寻人寻亲,查址, 网上取证服务等... 615-930-9777	请刊登 美南新聞 分类广告 效果最好	超级雷射(激光)除痣斑 最新日本技术,一次性不流血,不留疤痕,轻松去除: 老人斑,雀斑,黑痣,扁平,如疣状,疹(突起),肉球,红 斑,血管瘤/瘰癧/瘰癧/瘰癧/瘰癧等...所有皮肤上的 斑斑点点,疙疙瘩瘩,99%各种衍生物均可除去。 专业执照认证,安全,奇效立见,多有折扣 欢迎预约修复中心 713-378-1590 Cindy 孫 6100 Corporate Dr. #378 蘇濟齊(近朝陽一條)
修脚皮灰指甲 酸痛推拿,刮沙拔罐 +远红外疗法 1小时\$50,免小费 送脚底按摩30分钟 周一至四,男士勿扰 832-768-4598	功夫理疗	"少林密功" 专为疑难杂症服务 不用药物,不扎针,不开刀,凡视力不清,妇科杂 症,中风,外伤性后遗症,肌无力,痛风,内分泌失 调糖尿病并发症,忧郁症,颈,腰,腿骨节功能障碍,失 眠等,身患肺病、肌痛者可康复,需整形,美容可 来,让你健康美丽!少林六合门掌门“少林秘功” 创始人李国忠教授 832-757-3787 手机 地址: 9107 Bellaire Blvd Ste 111 网址: www.famehall.com/liuguozhong	1000 启事 Announcement	护照遗失声明 本人 董悅 Dong Yue 遗失中华人民共和国 护照: G24882208 特此声明作废
1000 Massage Service 按摩服务	*节日献礼* 大波诱惑 胸涌来 性感尤物 每日最佳 832-526-6300 ●另聘小姐	*茉莉花* 年轻漂亮,消除疲劳 释放压力,优质服务 832-339-8900 2235 Richmond Houston, TX 77098	*大波妹* 性感大波妹 身材好 超级服务 休士頓中國城 77036 欢迎来电: 832-441-5314	*盛开牡丹* 水床盐浴 多名佳丽,年轻漂亮 定期更换,让您体验 不一样的超值服务, 上午11点~凌晨2点 281-639-0654
欣欣 合理的价格 舒适的享受 832-359-6141	*奶茶妹妹* 19岁活泼可爱 年轻漂亮,身材高挑 手法一流,服务周到 欢迎来电: 346-303-7565	Lovely 辣丁 lovely and good time 辣丁:亚洲女孩 气质高雅;雍容华贵 深度服务,电话: 713-391-6807 832-940-1197	** W ** 老店新人 舒适温馨 热情周到 请莫错过 832-350-4626	*真的好! 欢迎您的到来, 给您家的感觉, 解除您的疲惫, 解除您的烦恼, 832-287-6309 ●另请年轻按摩小姐
1000 HIRING for Massage 按摩请人	招聘女按摩师 要求:有德有貌,专业, 敬业,英文较好, 尊重崇扬传统中医 治疗按摩行业. Katy市中心白人区, 生意繁忙,请电: 281-746-1387	*KATY 按摩店 正规门店 白人区小费好 兼职或全职均可 月入 5000以上 45以下 有经验 有执照优先 832-600-8022	*按摩店请人 Pasadena 正规门店 生意稳,小费好 兼职或全职均可 最好有执照,可住店 有意者请联系: 832-417-4410	*正规店诚招 有执照女按摩师 位 Katy 区 大费高 小费好 626-251-7127
*KING SPA 诚聘员工 诚聘 ●全工女按摩师多名 ●晚班女按摩师 需有经验,包底薪. 意者请电: 832-600-1268	*诚招女按摩师 正规按摩店 位 Woodlands 白人区 大费高,小费好,收入稳 诚招有执照女按摩师 提供住宿, 请电: 832-701-8370	*外送按摩请人 位休士頓及外州 月收入 \$10000-\$20000 请下午5点后电: 818-028-0444	*圣安东尼奥 绝对正规旗舰店 诚信女按摩师 月收入 \$4000 以上 会简单英文,有住宿 无需工本,不用报税 626-537-0232	*招聘女按摩师 离中国城 10 分钟 富人区·靠近 Galleria 生意旺,保挣钱 Part time/Full time 通勤或住宿均可 意者请电或留言: 832-416-6698
招聘女按摩师 (色)老美区正正规床 床脚店招人,需有经验 手法好,略懂英文, 有执照者优先,有工卡 免费住宿,请电:洋洋 281-827-3969	达拉斯足疗店 诚招男女按摩师 各一名 环境好,供住宿. 意者请电: 972-727-7230 929-250-4567	诚聘女按摩师 位 Westheimer 环境好 诚聘 有执照女按摩师 有责任心,有经验, 意者请电: 713-304-3585	正规按摩店 位Nasa附近 高档白人区,生意好 诚聘女按摩师 意者请电: 832-661-6670 979-229-6986	按摩店请人 近糖城,Sugar Land 环境漂亮优雅,生意好, 小费高,兼英文, 聘有执照女按摩师 请英文文: Kathy 281-650-6886
Salon & 按摩店请人 诚聘年轻女按摩师,有工作经验均可 周一至周五六工作,周日休息, 时间:10am-8pm 生意极好,白人区,小费好 环境佳,老板好,让您的有感觉. 请英文文: 713-530-6408 Nicky	按摩招聘 生意好,小费高, 招年轻漂亮 女按摩人员 意者电话: 832-933-4216	白人区按摩店 新店开张 离中国城 4		

*****若您想在*****
網路 / 手机 / iPhone / iPad
 閱覽 整份全新加南報
 請先進入 www.scdaily.com 網站,
 直接點擊右邊中間的大圖示(如右)→
 或網址: www.scdnews.com

e-Newspaper
美南新聞電子報
美南新聞日報
www.scdnews.com

*****若您想在*****
網路 / 手机 / iPhone / iPad
 閱覽美南報紙分類廣告
 請先進入 www.scdaily.com 網站,
 直接點擊
 右邊中間的大圖示(如右)→



300
Company Hiring
公司請人

300
誠聘員工
Company Hiring

***醫生診所誠聘**
 全職 Medical Assistant
 或護士,需中英文流利,
 熟悉電腦,待遇
 有意者請來電:
Gan77479
@hotmail.com

誠征司機
 品行端正
 良好駕駛記錄
 住6/Beechnut
 交口附近者優先
 有意者請電:
832-866-8801

休市外送司機
 休士頓地區
 日保 \$100-\$150
 需熟練使用GPS
 自備車輛
 請下午5點後電:
818-028-0444

快遞公司請人
 休斯頓中國城快遞公司
 招人,財會,傳真,互聯網
 電腦或物流等大學學歷
 精通英語和電腦操作,
 能報稅,工資面議,簡歷
39494913@qq.com
 電: **832-792-9807**

中文學校招聘
 Memorial區中文學校
 誠聘課後輔導班中
 文教師,有教學經驗
 者優先考慮.
 有意者請電:
281-646-7360

LEDi2 公司誠聘
 ●銷售 & 技術助理
 中英文流利,
 認真負責
 公司會進行培訓
melody@ledi2.com
ledi2.com

聘中文女教師
 半職,師範大學或現任
 中文教師,需開車,可報稅
 教業,責任,耐心,住 Katy
 週一至五 3pm-6pm
 周六早上 10:30-12:30
832-279-8143

牙科診所請人
 前位於牙科助理
 位於中國城附近,
 工作環境好,
 需中英文流暢,有責任心,
 懂電腦,有責任心.
 電: **713-828-3951**

誠聘
 1. Inside 銷售, 客服人员
 2. 電子安裝人員:
 需帶出差外州.
 有工卡,提供培訓.
 (熟練工年薪4萬+)
 英文流利,可協助做單
innlock@gmail.com
 電: **713 302 4065**

***葷葷店/酒庄**
 誠聘 男女售貨員
 及收銀員 多名.
 略懂英語為佳.
 需有社安卡號.
713-772-2889
713-534-3233

***糖城教育機構**
 誠聘經驗幼教老師
 和中小學各科老師
 可協助做身份
 有意者請電:
832-528-0880
281-242-0989

辦公室助理
 具備美國學歷,
 有經驗者優先,
 可協助辦理身份.
 Email or Fax to:
shannonliu@ucabinetintl.com
281-443-1110

招裝修工人
 招有經驗的
 裝修工人多名,
 長期穩定工作,
 工作近 China Town
 附近. 電: 于先生
630-408-2201

***電話行銷人員**
 合資收購公司,誠聘
 全職電話行銷人員
 中英文流暢
 \$10/hr - Part time
 可在家工作(半工)
 誠意者請 Email 或電:
primalgroup@aol.com
800-656-8485

中華招牌廣告
 誠聘招牌設計員
 有意者請電:
870-210-9222
 ●另中日餐館,誠聘
 英文好服務員

廚柜石材銷售
 路易斯安納州
 廚柜石材
 高薪聘請銷售員
 帶英文流利,有責任心
 無經驗可培訓. 電: John
985-856-6860

倉庫打包工人
 做事麻利,吃苦耐劳
 優秀者可轉正式員工
 能立即上班者尤佳
 臨時工或正式員工均可
 位中國城 Harwin
 有意者請電: 吳先生
832-646-8569

美國味全股份有限公司誠征
 會計/辦公室文員一名
 中英文說寫流利,細心,敏捷,
 有合法工作身份
 傳真簡歷: **713-690-3678**
 Email: **jerryll@weichuanusa.com**

和美公司 薪優誠征
 A牌洗滌司機: 熟手,需帶下貨,通英文
 待遇,享醫療保險/有假期,
 及 401K 退休計畫
 發簡歷至: **RECRUIT@welluck.com**
 傳真: **201-434-2540**
 面談: 13888 Westfair East Dr, Houston TX 77041

300
Company Hiring
公司請人

歡迎加入消費商聯盟
 台商加入上市公司
 中國及台灣市場,有中國或台灣戶籍者佳,
 加入會員,使用戶卡,不銷售,不拉人脈,
 最小投資,保證返本,零風險,不傷人脈,
 最小投資,最優質產品,最高額獎勵金.
 請真正有誠意者來 來 email 安排見面
 商談地點及時間: **chlkey@yahoo.com**

Air China 誠聘 地服人員
 誠聘邀請喜愛航空事業、有責任心、
 勇於擔當的朋友加入到國航的機場團隊。
 負責國航在休斯敦機場的地面服務,要求具備
 熟練的中文(國/台)和英文聽、說、讀、寫、
 能力。能按照工作排班在早、晚、周末、
 假日上班,有航空公司工作經驗者優先。
 請發中英文簡歷至 **apcaiah@gmail.com**

Full Time Position
 We are CCTV Wholesale Company, expanding
 our branch in Houston:
Customer Service & Indoor Sales
 ●Min. one-year experience in customer
 service/inside sales/B2B sales
 ●Good communication skill via phone
Technical Support 請電: **832-308-5282**
 或 Email: **Amanda@EasternCCTV.com**

誠聘全職文員 (時薪\$10-14)
 位於 Downtown Houston 77003
 必懂流利粵語,
 略懂英語,電腦,無需經驗
 詳情請電: **832-630-7877** Rita
 或 Email: **Trophyspec@gmail.com**

JOB OPENINGS AVAILABLE!!!
 We have the following openings available for a growing
 surveillance equipment company in Houston office.
●Sales Representatives
●Technical Support
 Training will be provided. Base salary+bonus
 with health and dental insurance.
 Pls send resume to: **rick.lee@LTHouston.com**

Thunder Group 誠聘
 Order Picker(提貨), Order Checker(驗貨)
 Driver(司機), Receiving(收貨), Wrapper(包裝)
 Office Assistance Manager(經理助理) &
 Customer service Representative(客服代表)
 If you are interested in any please contact
 Brian Chieu at **713-690-0111** or
 send resume to **brian@tarhong.com**
 along with job position interest in subject line.

Careers in Real Estate Firm
 地產公司 ●Administrative Assistant/Bookkeeper
 徵求干部 ●Property Management Assistant
 *Communication and Problem Solving Skills *Detail Oriented
 *Computer Savvy *Multi-Tasking *Mobility
 *Basic Bookkeeping *Real Estate License is a plus
 Bilingual (Chinese or Vietnamese or Spanish) Preferred
 Experiences Not Required!
 Please email resume to **hr9889@gmail.com**

NOW HIRING
 Houston Computer Co.
 ● Web Designer ● App Developer
 ● Programmer ● IT Consultant
 ● PC Technicians
 Email: **HR@directron.com**

誠聘法律助理
 華人律師事務所,誠聘法律助理一名,
 需有一年以上經驗,大學文憑,中英文流利
 肯學習思考,工作環境好,報酬優厚。
 意者請將簡歷發至:
jshu@shuandassociates.com

BANKCARD SERVICES
信用卡公司急聘業務代表
 保障底薪+高獎金+高佣金 帶薪培訓
 Bankcard Services now hiring **Sales Reps**
 Guaranteed Base Salary + Commission + Bonus
 Email: **koji.okina@ebankcardservice.com**

